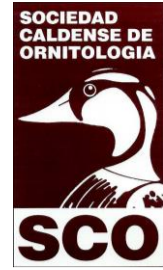


INSTRUCTIVO PARA EL ENVIO DE INFORMACIÓN

CENSOS NACIONALES DE NAVIDAD



Hemos preparado unos formatos simplificados que nos permitirán corregir algunos problemas en el proceso de llenado de los datos. En los archivos adjuntos encontrará seis hojas de Excel, ustedes **solo deberán diligenciar las dos primeras hojas : "formulario general" y "datos del censo"**, las otras se llenarán automáticamente una vez ingresen los datos. DEBERAN LLENAR UN ARCHIVO POR CADA LOCALIDAD CENSADA DE CADA UNO DE LOS CÍRCULOS INSCRITOS. No intente modificar los formularios, ni anexar hojas adicionales al archivo.

En la hoja "datos del censo", encontrarán una lista potencial de especies para el círculo. Solo deberá poner el número de especies observadas, el tipo de registro y anotaciones adicionales si lo requiere. Esta lista se realizó con los datos recopilados en los últimos censos de navidad. La idea es unificar la taxonomía utilizada en los listados y por esto hemos utilizado la propuesta por la AOU (versión enero de 2010); en una casilla llamada "equivalencia hilty" encontrará el nombre de la especie que se encuentra en la guía de aves de Colombia. Si ustedes registran una especie que no esta en la lista, anexela al final del listado.

En la página de la SCO podrá descargar los formularios con la información de los círculos inscritos hasta el momento. Si se trata de un nuevo círculo, utilice el formato para círculos nuevos.

APRECIADO COORDINADOR, PARA FACILITAR EL PROCESO DE LLENADO DEL FORMULARIO AHORA USTED DEBERÁ LLENAR SOLO LAS DOS PRIMERAS HOJAS DEL ARCHIVO TITULADAS: "FORMULARIO GENERAL" Y "DATOS DEL CENSO"

CENSO NAVIDEÑO DE AVES
FORMATO DE ENTREGA DE DATOS
RED NACIONAL DE OBSERVADORES DE AVES

DATOS DEL CÍRCULO

Coteco	Nombre de Círculo	LAT	LONG	HABITATS (Following Stotz et. al)	ASOCIACION - INSTITUCION ENCARGADA	COMPILADOR
III						

DATOS DE LA LOCALIDAD

Localidad	Departamento	Municipio	Corregimiento	Vereda	LAT/LONG LOCALIDAD	Altura Mínima	Altura Máxima	Temperatura mínima(°C)	Temperatura máxima(°C)	Notas adicionales

DATOS DE LA JORNADA

FECHA		DURACIÓN			No. Participantes	DISTANCIA RECORRIDA (Km)			Hébitats visitados (Stotz)	Neblinidad (0 - 5)	Temperatura mínima (°C)	Temperatura máxima(°C)
Año	Mez	Día	Hora Inicial	Hora Final		En Pie:	En Carro:	Otro:				
									0			

DATOS PARTICIPANTES

NOMBRES	APELLIDOS	OCUPACION	INSTITUCIÓN	DIRECCION	TELEFONO	E-MAIL

Solo deberá diligenciar las dos primeras hojas del archivo

Formulario General / Datos del Censo / Datos Circulo / Datos localidad / Datos de la jornada / Participantes

También hemos puesto a disposición un archivo para visualizar en google earth, todos los círculos inscritos y sus localidades. Por medio de éste, usted puede ver la posición real de los círculos de navidad realizados en los últimos años, así como las localidades que han sido reportadas con sus respectivas coordenadas. Esta herramienta nos permitirá entre otras cosas:

- Proponer nuevas localidades teniendo en cuenta la posición de los círculos ya inscritos, así sabremos si es necesario crear nuevos círculos o si la localidad se puede incluir en uno de los círculos ya existentes.
- Rectificar y proponer coordenadas de localidades y centros de círculo.

Instructivo para la descarga y consulta de los círculos inscritos en los censos de navidad en Colombia

Si no esta familiarizado con el programa Google Earth, antes de proceder a descargar el archivo que le permitirá acceder a esta información tenga en cuenta las siguientes recomendaciones:

1) Instalar el programa

Asegúrese de haber descargado e instalado en su computador la versión más actualizada del software Google Earth. Si no lo tiene lo puede descargar de forma gratuita de la siguiente dirección http://www.google.es/intl/es_es/earth/download/ge/agree.html

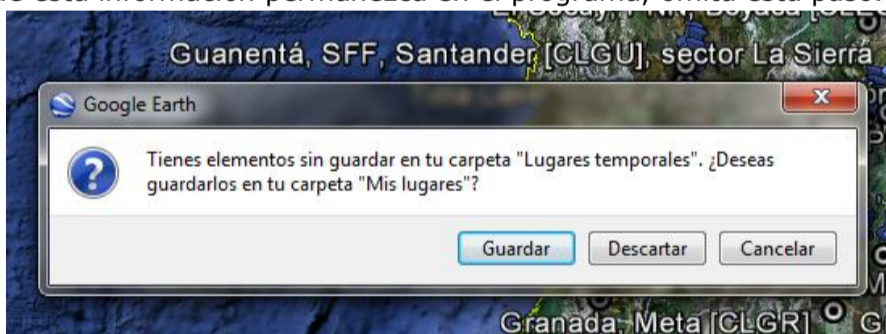
2) Descargar y cargar el archivo con la información

Una vez descargado e instalado el programa, podrá descargar el archivo desde el botón "Download" que se encuentra en la parte superior derecha del siguiente vínculo <https://docs.google.com/leaf?id=0BxvCWSRHLsszOWI2YzU5NTUtOTA0NC00MjE1LWI2MmQtMTk4ZjNmYmQ4YWVj&hl=en&authkey=COnVs88N>.

Después de descargar y abrir el archivo, se iniciara automáticamente el programa google earth. En el panel a la izquierda de la pantalla, encontrará una carpeta llamada "lugares temporales" dentro de la cual estará ubicado el archivo con extensión kmz y la carpeta "Censos de Navidad Colombia".

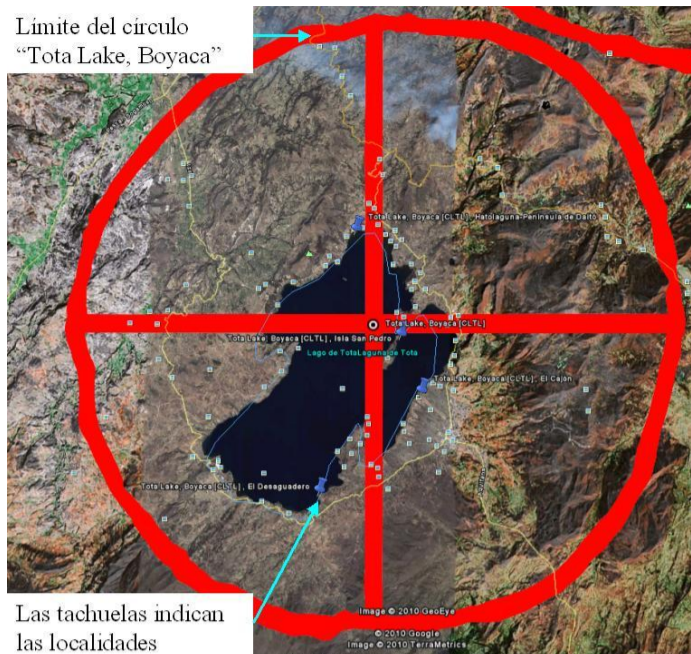
3) Guardar la información

Para que la información quede disponible en su computador, deberá darle "guardar" después de cerrar google earth cuando el programa lo solicite. También podrá cortar la carpeta de lugares temporales y pegarla en la carpeta "Mis lugares". De esta formala información de los círculos y localidades no se desaparecerá cuando cierre y abra de nuevo el programa. Si no desea que esta información permanezca en el programa, omita esta paso.



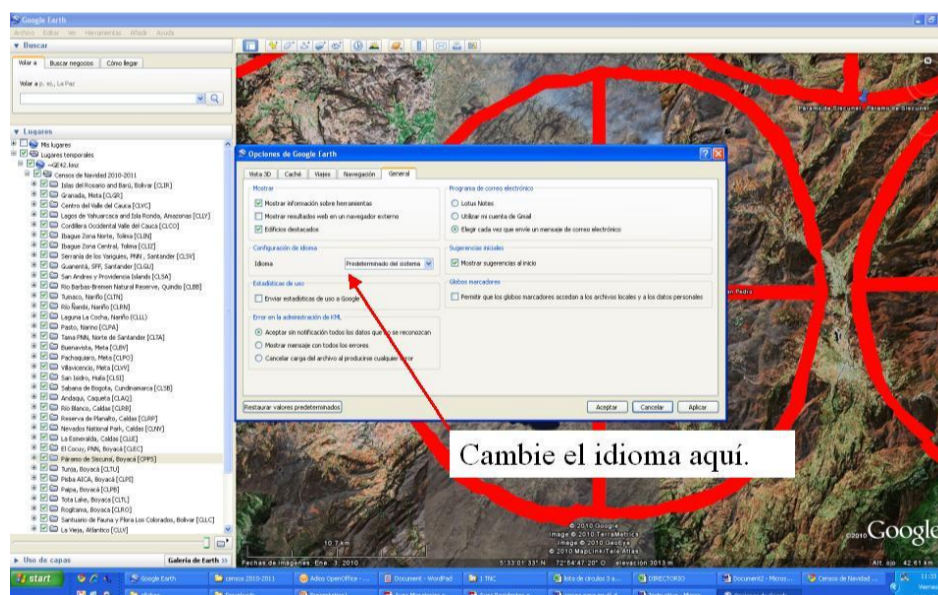
4) Consultar la información de los círculos

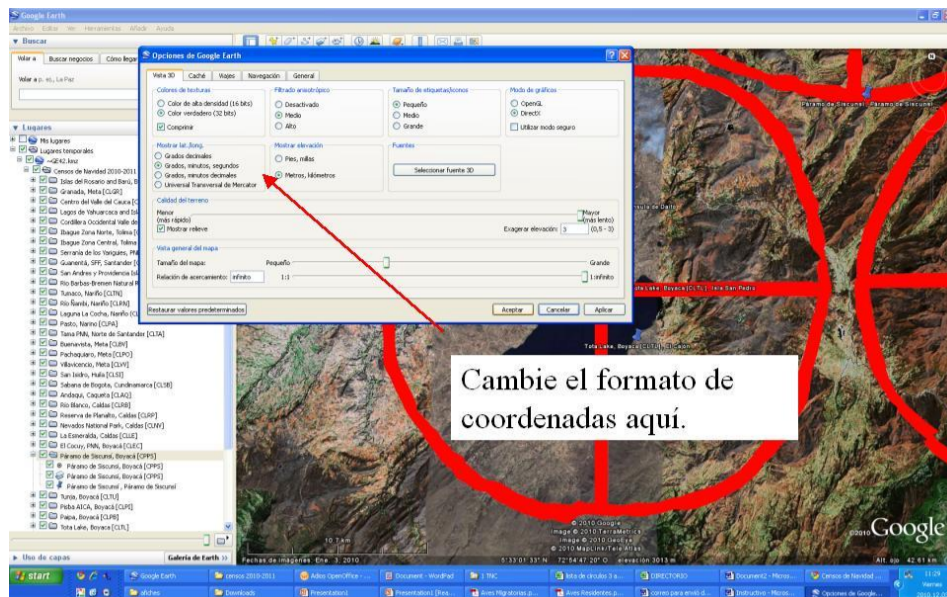
Dentro de la carpeta "Censos de Navidad Colombia" encontrara una serie de carpetas, cada una marcada con el nombre de uno de los círculos. Busque la carpeta con el nombre del círculo que desea ver. El programa le mostrará una imagen del círculo delimitado por una línea roja y dentro de él, las localidades como una tachuela Azul.



Por otra parte, en el panel de la izquierda se desplegará la carpeta mostrando la lista de las localidades dentro del círculo, usted puede hacer doble clic sobre cada localidad y el programa lo llevará a ésta.

Esperamos que a través de esta herramienta podamos corregir los errores que aún existen con respecto a la ubicación de los círculos y localidades. Por favor revise que las coordenadas del centro de círculo sean las correctas, así como las de cada localidad. Esto lo puede hacer señalando con el botón derecho del mouse en el panel de la izquierda la localidad o el centro del círculo y seleccionando propiedades. Se abrirá el tablero de propiedades del objeto donde podrá ver las coordenadas asignadas. En caso de tener problemas con el formato en el que el programa le muestre las coordenadas usted lo podrá cambiar desplegando la ventana herramientas/opciones/vista 3D allí podrá buscar la sección Mostrar lat./long. y escoger el formato deseado. En herramientas/opciones/General podrá cambiar la opción de idioma.





Cambie el formato de coordenadas aquí.

Si observa alguna anomalía con respecto a la ubicación de los círculos o las localidades, por favor repórtelo al correo censosdenavidacolombia@gmail.com